

Wyrok Sądu Pierwszej Instancji z dnia 23 listopada 2006 r.
— **Ter Lembeek przeciwko Komisji**

(Sprawa T-217/02) ⁽¹⁾

(Pomoc państwa — Pomoc na rzecz belgijskiej grupy Beaulieu
— Zrzeczenie się wiarygodności)

(2006/C 331/62)

Język postępowania: niderlandzki

Strony

Strona skarżąca: Ter Lembeek International NV (Wielsbeke, Belgia) (przedstawiciele: J.-P. Vande Maele, F. Wijckmans i F. Tuuyschaever, adwokaci)

Strona pozwana: Komisja Wspólnot Europejskich (przedstawiciele: G. Rozet i H. van Vliet, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności art. 1 i 2 decyzji Komisji 2002/825/WE z dnia 24 kwietnia 2002 r. dotyczącej pomocy państwa przyznanej przez Belgię grupie Beaulieu (Ter Lembeek International) (Dz.U. L 296, str. 60).

Sentencja wyroku

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Skarżąca zostaje obciążona kosztami postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 247 z 12.10.2002.

Wyrok Sądu Pierwszej Instancji z dnia 12 grudnia 2006 r.
— **Organisation des Modjahedines du peuple d'Iran przeciwko Radzie**

(Sprawa T-228/02) ⁽¹⁾

(Wspólna polityka zagraniczna i bezpieczeństwa — Środki ograniczające skierowane przeciwko niektórym osobom i podmiotom w ramach walki z terroryzmem — Zamrożenie funduszy — Skarga o stwierdzenie nieważności — Prawo do obrony — Uzasadnienie — Prawo do skutecznej ochrony sądowej — Skarga o odszkodowanie)

(2006/C 331/63)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Organisation des Modjahedines du peuple d'Iran (Auvers-sur-Oise, Francja) (przedstawiciele: adwokat J.-P. Spitzer, D. Vaughan, QC oraz adwokat É. De Boissieu)

Strona pozwana: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: M. Vitsentzatos i M. Bishop, pełnomocnicy)

Interwenient popierający stronę pozwaną: Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej (przedstawiciele: początkowo J.E. Collins, następnie R. Caudwell i C. Gibbs, pełnomocnicy, wspierani przez S. Moore, barrister)

Przedmiot sprawy

Po pierwsze, skarga o stwierdzenie nieważności wspólnego stanowiska Rady 2002/340/WPZiB z dnia 2 maja 2002 r. aktualizującego wspólne stanowisko 2001/931/WPZiB w sprawie zastosowania szczególnych środków w celu zwalczania terroryzmu (Dz.U. L 116, str. 75), wspólnego stanowiska Rady 2002/462/WPZiB z dnia 17 czerwca 2002 r. aktualizującego wspólne stanowisko 2001/931 i uchylającego wspólne stanowisko 2002/340 (Dz.U. L 160, str. 32), jak również decyzji Rady 2002/460/WE z dnia 17 czerwca 2002 r. wykonującej art. 2 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 2580/2001 w sprawie szczególnych środków restrykcyjnych skierowanych przeciwko niektórym osobom i podmiotom mających na celu zwalczanie terroryzmu i uchylającej decyzję 2002/334/WE (Dz.U. L 160, str. 26) w zakresie, w jakim nazwa skarżącej została umieszczona na liście osób, grup i podmiotów, do których powyższe przepisy znajdują zastosowanie, oraz po drugie, skarga o odszkodowanie.

Sentencja wyroku

- 1) Skarga zostaje częściowo odrzucona jako niedopuszczalna i częściowo oddalona jako bezzasadna w zakresie, w jakim ma ona na celu stwierdzenie nieważności wspólnego stanowiska Rady 2005/936/WPZiB z dnia 21 grudnia 2005 r. aktualizującego wspólne stanowisko 2001/931/WPZiB i uchylającego wspólne stanowisko 2005/847/WPZiB.
- 2) Stwierdza się nieważność decyzji Rady 2005/930/WE z dnia 21 grudnia 2005 r. wykonującej art. 2 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 2580/2001 w sprawie szczególnych środków restrykcyjnych skierowanych przeciwko niektórym osobom i podmiotom mających na celu zwalczanie terroryzmu i uchylającej decyzję 2005/848/WE w zakresie, w jakim dotyczy ona skarżącej.
- 3) Wniosek o odszkodowanie zostaje odrzucony jako niedopuszczalny.
- 4) Rada pokrywa własne koszty i cztery piąte kosztów skarżącej.
- 5) Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej pokrywa własne koszty.

⁽¹⁾ Dz.U. C 247 z 12.10.2002.